

Κωνστ(αν)τίν(ου) πρω, Γεώργιος Ιωάνν(ου) μάρκ(ου) πρ, Παλαιολόγης Δημητρί(ου) πρω, Κόνσταντήνος· Αρπάσις πρ, κυρήτζης χατζή τύχ(ου).

Η απόφαση του Θησαυροφυλακίου κοινοποιήθηκε στην Κ για να παραδώσει τα δεσμευμένα χρήματα στον δανειστή, απορρίπτοντας προφανώς την ένσταση συμψηφισμού που είχε προβάλει ο εφεσίβλητος οφειλέτης (εγγρ. 168).

στ. 6-7 Ένσταση αναστολής εκτελέσεως της αποφάσεως του Θησαυροφυλακίου.

στ. 7-10 Το αίτημα του οφειλέτη είναι να εκδικασθεί κατ' ουσίαν από το Θησαυροφυλάκιο αγωγή του για την εκκαδάριση του χρέους και των απαιτήσεών του από τον αποβιώσαντα δανειστή. Το Θησαυροφυλάκιο διέταξε την απόδοση των χρημάτων στους κληρονόμους του δανειστή οι οποίοι, προφανώς, ήταν κάτοικοι της Βλαχίας, δηλώνοντας, πιδανόν, αναρμοδιότητα να εκδικάσει τις ενστάσεις του οφειλέτη, λόγω δωσιδικίας της κατοικίας τους (*forum rei*). Ο οφειλέτης δα εισαγάγει τη διαφορά στο Θησαυροφυλάκιο για να κριδούν τα αιτήματά του κατ' ουσίαν, επικαλούμενος τον τόπο καταρτίσεως της συμβάσεως (*forum contractus*)¹.

1. Το λοιμοκαδαρτήριο βρισκόταν στο τρανσυλβανικό έδαφος.

175

1770/VI/16
χ. Παλαιολόγη Δημητρίου

978/φ 81r

Πρακτικό. Αναβολή της δίκης. Υπερημερία οφειλέτη για λόγους ανωτέρας βίας. Εφαρμογή τρανσυλβανικής νομοδεσίας.

¹⁶/ || 1770 || τῇ 16 Ιουνίου ἦλθεν ὁ Μανούκ Χατζί Ἀγγούπ άρμέν(ος) ἀνεψιός ¹⁷/ τοῦ Μαγρεντήτζ ἀπό Ρουστζούκι, μέ μίαν ὄμολογίαν χραιωστικήν ¹⁸/ ὅπου τοῦ χραιωστ(εί) ὁ κύρ Δημήτρης Βοϊκου, ἀπό 1767 τῇ 10 νοεμβρίου ¹⁹/ διά ἀσ(λλάνια) 450"– καὶ ἔχητισεν νάτόν πληρώσῃ, καὶ μήν ἔχωντας τόν ἐπα:²⁰/ρακάλεσεν νάτόν ἀπανδέξῃ ὅσσον νά ἡρινεύσῃ ὁ καιρός¹, καὶ τόν ²¹/ δέλη πλερώσ(ει) μετά εύχαριστ(εί)ας, τόν ὅπίον τόν [[ἐπαρακά:]] λέσυμβού:²²/[[λεσάμεν]] λευσάμενι καὶ ἡμ(εῖ)ς νά τόν καρτερέξη, καὶ ἀποκρίδηκεν ὅτι δέλ(ει) ²³/ στοχασδῆ, (εἰ)δέ καὶ δὲν δελήσῃ, καδώς τόν ἐσυμβούλευσάμεν, δέλ(ει) ²⁴/ τοῦ γένη ἡ κρίσις κατά τούς νόμους τοῦ βιλαετιού.



²⁵⁻²⁷/ Ἰωάννης τζηνγγ(oú) νῦν. προεστῶς πρω, δωμᾶς βελλερᾶς πρ, Ἰωάννης Μαβρωδῆς πρ [χ. Θ. Βελλερά], πετκ(oς) πέτρ(ou) [χ.γρ.], Γεώργιος Ἰωάνν(ou) μάρκ(ou) πρ, Παλαιολόγης Δημητρί(ou) πρω.

1. Αναφορά στον ρωσο-τουρκικό πόλεμο (1768-1774) και τις δυσχέρειες του χερσαίου εμπορίου στα ρουμανο-βουλγαρικά σύνορα πάνω στο Δούναβη, όπου βρίσκεται το Ρουστσούκι (σημερινό Ruse).

176

1770/IX/9
χ. Θωμά Βελλερά

978/φ 81v

Απόφαση προδικαστική. Πώληση κλοπιμαίων από καλής πίστεως νομέα. Αδυναμία κτήσης κινητού παρά μη κυρίου επί προϊόντων κλοπής. Έξοδα δίκης και δικαστική δαπάνη.

// 1770 σεμπτεμβρίου 9

²/ Μὲ τὸ νὰ ἥλθεν ὁ κὺρ Γεώργι(oς) Τζαρούχας καὶ ἐπροτοστολοῦσεν ἐνώποιον ἡ³/μῶν τῶν ὑποκάτωδεν γεγραμένων ἐναντίον τοῦ κὺρ Κωνσταντίνου Ναδέλκου ⁴/ διὰ κάτι δακτυλίδια ὅποῦ τοῦ ἐκλέφθησαν (εἰ)ς Μπράνι¹ (εἰ)ς τοὺς 1769 ὄκτωμβρίου ⁵/ τὰ ὅποῖα δακτυλίδια μετὰ ὀλίγαις ἡμέραις (εἰ)ς τὸν κὺρ Κωνσταντίνου Ναδέλκουνεύρισκ[ονταν]ῃ⁶/ ὅποῦ τὰ ἥχεν ἀγοράσῃ ἀπὸ κάποιον Ντένσο τζερτζελάροην<.> παραστένωντας² τον. ὅδεν καὶ ⁷/ ἐκρίθησαν διὰ αὐτὴν τὴν ὑπόδεσιν (εἰ)ς τὸ μαγιστράτο τῆς Ἀρωστίας (εἰ)ς τοὺς 1769 δικεμ⁸/βρίου 5 καὶ βάνωντας ὅρκον ὁ ἄνωδεν Γεώργι(oς) Τζαρούχας ἔλαβεν τὰ δακτυλίδιά του ⁹/ καὶ διὰ τὰ ἔξοδα του ἔμ(ει)νεν ἔως ὁ ἄνωδεν Κωνσταντίνος νὰ πιάσῃ τὸν Ντένσωλα τζερτζε¹⁰/ λάρι<.> ὅδεν καὶ ἐτραβίχθησαν ἡ ὑπόδεσις ἔως τοὺς νῦν. τόρα ὅμως ζητῶντας τὰ ἔξοδά του ¹¹/ ἀπὸ <τὸν> κὺρ Κωνσταντίνον νὰ τοῦ πλεροδοῦν καὶ ἔξετάξωντας τὴν ὑπόδεσιν δίδεται διωρία τοῦ ¹²/ κὺρ Κωνσταντίνου ἡμέραις 42³ νὰ τελ(ει)ώσῃ μὲ τὸν ἄνωδεν μαρτζελάρι καὶ (εἰ)ς αὐτὴν τὴν ¹³/ διωρίαν τελ(ει)ώμενη νὰ πλερόνη τὰ παρόντα ἔξοδα ὅποῦ ἔγιναν ὡς λέγ(ει) ὁ Γεώργι(oς) ¹⁴/ Τζαρούχας<.> νὰ (εἰ)ναι ὅμως μαρτυρημένα<.> πρῶτον διὰ κολάκι ὅποῦ ἔδοσεν F 15
¹⁵/ καὶ ἔτερα πάλην μιᾶς γυναικὸς 5
¹⁶/ τοῦ προκ<ουρ>άτορα F 10 διὰ τὸ <ν>τελι<μ>περάτο F 1 "2
καὶ διὰ ἔξοδά του ἔως Σιμπίνι F 3 "98 F 15
¹⁷/<>σοῦμα> <F> 35
¹⁸/ ἥγουν φλορήντζια τριάντα πέντε καὶ ὁ κὺρ Κωνσταντίν(oς) ἄς

